Ausgabe 128

Aschersleben, 27. Februar 2010

Landesgartenschau: In vier Wochen endet der Dauerkartenvorverkauf

Vor zehn Monaten hat er begonnen und in vier Wochen geht er zu Ende: der Dauerkartenvorverkauf für die Landesgartenschau. Noch bis zum 1. April sind die Karten zum Vorteilspreis von 68 Euro zu haben. Danach kosten sie den regulären Preis von 80 Euro.

Hier noch einmal die Vorteile der Dauerkarte auf einen Blick:

- Sie haben täglichen Zugang zu den fünf Parks und den 12 großen Hallenschauen.
- 50 bezaubernde **Themengärten** warten auf Sie
- Spektakuläre **Spielgeräte** auf der Herrenbreite und im Stadtpark warten auf Ihre Kinder.
- Prächtige, 5.000 qm große Wechselflorflächen, gestaltet im Wandel der Jahreszeiten – sind täglich zu besichtigen.
- Es erwartet Sie eine tägliche fachliche Beratung im Gärtnertreff.
- Sie können die fünf anderen Landesgartenschauen des Jahres 2010 einmal kostenlos besuchen. Mit Hilfe des Dauerkarten-Specials erhalten Sie kostenlos Zugang zu den Gartenschauen in Hemer, Villingen-Schwenningen, Bad Nauheim, Bad Essen und Rosenheim
- Einmal kostenloser Eintritt ins Europa-Rosarium Sangerhausen
- Einmal kostenloser Eintritt in den Bürgerpark Wernigerode
- Genießen Sie die täglich stattfindenden bunten Veranstaltungen über die 170 Tage Gartenschauzeit.

Inzwischen ist das umfangreiche Veranstaltungsprogramm der Landesgartenschau bekannt. Um kein Highlight zu verpassen, lohnt sich die Dauerkarte einmal mehr. 170 Tage Gartenschau bedeuten zugleich 170 Tage Kulturprogramm mit rund 1000 Veranstaltungen.



So ist der Mitteldeutsche Rundfunk mit ganz unterschiedlichen Sendeformaten auf dem Laga-Gelände präsent: "Unterwegs in Sachsen-Anhalt", "MDR-Garten", "MDR-Gute-Laune-Party", die "MDR-Schlagerparade" und die "MDR-Sommertour". Weitere Höhepunkte sind das Konzert der Randfichten, das Comedy- und Kabarettfestival mit Stargast Bernhard Hoecker, die Kunstausstellung mit den Werken der Meisterschüler von Neo Rauch, das Beatles-Festival, das Konzert der Augsburger Domsingknaben, das Blasmusikfestival, das Park- und Lichterfest und der Goldene Herbst der Volksmusik mit dem Original Naabtal Duo.

Die Bühnenstandorte sind über das gesamte Gartenschau-Gelände verteilt. Vier Schauplätze können von den Besuchern angesteuert werden. Eine

große Bühne ist auf der nördlichen Herrenbreite, eine Kinderbühne im "Feld des Spiels" auf der Herrenbreite, in der Orangerie des Bestehornparks steht die so genannte Kleinkunstbühne und auf der Eine-Terrasse werden die Gäste die Bühne am Weingarten finden.

Im Kirchengarten, einem ca. 600 qm großen Themengarten im nördlichen Stadtpark, wird es neben dem Picknickangebot aus fairem Handel ein buntes Programm geben. Jeden Gartenschautag engagieren sich zwischen 10 und 17 Uhr die beteiligten Kirchen und Gemeinden, Initiativen und Arbeitsbereiche ökumenisch getreu dem Kirchengarten-Motto "LEBEN TEILEN".

Einen Überblick über die Veranstaltungshöhepunkte der Landesgartenschau finden Sie in diesem Amtsblatt auf Seite 12.

Dauerkarten können Sie in den folgenden Vorverkaufsstellen erwerben:

Geschäftsstelle der Landesgartenschau Aschersleben 2010

Heinrichstraße 4 | 06449 Aschersleben Fon 03473.22 66 70 | info@landesgartenschauaschersleben.de

Bürgerbüro der Stadt Aschersleben Markt 1 | 06449 Aschersleben Fon 03473.95 88 00 | stadt@aschersleben Verkehrsverein Aschersleben e.V.

Taubenstraße 6 | 06449 Aschersleben Fon 03473.42 46 | verkehrsverein-asl-stadtinfo@ web.de





Ascherslebener Globus steht kurz vor der Endabnahme

In diesen Tagen wird die Skulptur des "Ascherslebener Globus" in der Kunstgießerei in Lauchhammer vollendet. Der Tag, an dem der drei Meter hohe Globus aus Bronze im Zentrum des Stadtparks aufgestellt wird, rückt immer näher. Geplant ist der 17. März. In wenigen Tagen sind der Auftraggeber, die Stadt Aschersleben, und der Künstler Oliver Störmer noch einmal in Lauchhammer zur Endabnahme des Kunstwerks.

Die Idee des Ascherslebener Globus schlägt den Bogen vom wissenschaftlichen Bild der Erde in der Mitte des 17. Jahrhunderts zum aktuellen Weltbild. Der Universalgelehrte Adam Olearius hatte in Gottorf-Schleswig einen begehbaren Globus gebaut, der sich in 24 Stunden um die eigene Achse drehte und dabei im Inneren den damals bekannten Sternenhimmel zeigte. Er gilt als Vorläufer des Planetariums. In Aschersleben stellte man sich fast 400 Jahre später die Frage: Was für einen Globus würde Adam Olearius, der heute wohl Geowissenschaftler wäre, zu Beginn des 21. Jahrhunderts bauen?

Die Antwort gibt AW Faust, Chefplaner der Gartenschau vom Berliner Büro Sinai: "Die Idee ist, dem Betrachter die echte Gestalt der Erde vor Augen zu führen, so wie es das Anliegen des Gottorfer Globus in seiner Zeit war. Dabei soll sich der Ascherslebener Globus weder am Aussehen seines berühmten Vorbilds orientieren noch den Vergleich mit ihm scheuen." Oliver Störmer hatte dann den genialen Gedanken, das vom Deutschen GeoForschungs-Zentrum (GFZ) Potsdam entwickelte Schwerefeld-



Franz Ossing vom GFZ, Laga-Chefplaner AW Faust und der Künstler Oliver Störmer (v.l.n.r.) betrachten das Globus-Modell.

modell der Erde, auch Potsdamer Kartoffel genannt, in Metall zu gießen, um wissenschaftliches Erkennen und künstlerischen Ausdruck zusammenzubringen. Für den Berliner Künstler ist die Skulptur ein Novum. Denn ihre Form resultiert aus Satellitendaten und das Modell wurde mit einer computergesteuerten 5-Achsfräse hergestellt. Die Herstellung in der Gießerei ist jedoch ganz traditionell. "Der Ascherslebener Globus entsteht nicht in einer klassischen bildhauerischen Verfahrensweise, sondern in einer Kombination aus digitalen und analogen Techniken, die – richtig eingesetzt – das Beste aus beiden Welten möglich werden lassen", erklärt Störmer.

Das GFZ Potsdam hat aufgrund von Messungen seiner Satelliten CHAMP und GRACE ein neues Geoid berechnet und visualisiert. Diese Darstellung berücksichtigt die durch die Schwerkraft bedingten Abweichungen der Erdgestalt gegenüber der regelmäßigen Ellipsoidoberfläche und ist als "Potsdamer



Hochtechnologie ist nötig, um die Gussvorlage aus Kunststoff herzustellen. Via Computer fräst ein Roboter die Gebirge und Wassermassen in das Modell.

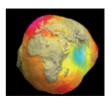
Kartoffel" bekannt geworden. Hierbei werden die geodätischen Daten der Erde mit allen Hebungen und Senkungen übersteigert um den Faktor 12.500 dargestellt. Diese Erddarstellung, als Ascherslebener Globus dann plastisch greifbar, setzt das gewohnte Verständnis der Erde als perfekte Kugel außer Kraft und zwingt den Betrachter für einen kurzen Moment, die Welt mit den Augen der Wissenschaftler zu betrachten.

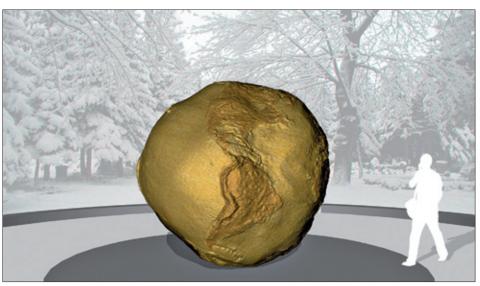
Nach Satelliten, Computern und Robotern war dann die Kunstgießerei Lauchhammer mit einem klassischen Gussverfahren am Zug. "Die Potsdamer Kartoffel ist eine Herausforderung für uns", sagt Dietmar Nicklisch, Betriebsleiter der Gießerei, die es seit 1725 an dem Standort gibt. Dabei hat er weniger die Größe und das Gewicht im Auge. Drei Tonnen sind für die Gießerei, die auch Glocken und Denkmäler herstellt, kein wirkliches Schwergewicht. "Die gefräste, eben nicht glatte Oberfläche ist das Besondere", erklärt er. Da muss ganz genau gearbeitet werden. Für das Himalaja-Gebirge, das stark

und scharfkantig herausragt, muss wohl eine Extra-Form angefertigt werden, so Nicklisch. Neben dem Gießen ist vor allem die Feinarbeit im Anschluss das Zeitaufwändige. Zur konstruktiven Unterstützung des ca. 3.000 Kilogramm schweren Bronzehohlkörpers wird im Inneren des Globus eine statische Konstruktion aus Edelstahl eingebracht, welche mit der Bronze verbunden ist, und die mit dem Betonfundament verdübelt werden kann.

Im März wird die bronzene Erddarstellung mit ihren Beulen, Buckeln und Senken in einem Stück nach Aschersleben gebracht. Ein Kran wird nötig sein, um den Drei-Tonner in die Mitte des Stadtparks zu setzen.

Dann können zuerst die Besucher der Landesgartenschau den Ascherslebener Globus bestaunen, bevor er danach als weitere charaktervolle Sehenswürdigkeit der ältesten Stadt Sachsen-Anhalts gelten darf.





Eine Computeranimation, die zeigt, wie sich der Globus in den Stadtpark einfügt.



Bekanntmachungen der Stadt Aschersleben

Inhaltsverzeichnis

- Vorlage V/0125/10
 Beitrittsbeschluss zur Haushaltssatzung 2010
- Vorlage V/0125/10
 Ermächtigungsbeschluss Aufnahme von Krediten durch den Oberbürgermeister
- Vorlage V/0112/09
 Beschluss zur Stellungnahme der Stadt Aschersleben zum 2. Entwurf des Landesentwicklungsplanes für das Land Sachsen-Anhalt (LEP LSA)
- Vorlage V/0110/09
 Satzung zur Nutzung des Dorfgemeinschaftshauses Ortsteil Wilsleben
- Vorlage V/0113/09 Wahl der Vertreter der Stadt Aschersleben in der Verbandsversammlung des Wasserzweckverbandes "Saale-Fuhne-Ziethe"
- Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2010
- Bekanntmachung der Jahresrechnung 2008 der Gemeinde Schackstedt
- Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Aschersleben – Anmeldung in einer Grundschule
- Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Aschersleben – Straßenumbenennungen Schackstedt
- Öffentliche Bekanntmachung Vorläufige Anordnung: "Flurbereinigung Nachterstedt-Hoym (B 6n), Salzlandkreis" - Einsichtnahme
- Öffentliche Bekanntmachung Vorläufige Anordnung: in dem Flurneuordnungsverfahren "Flurbereinigung Nachterstedt-Hoym (B6n), Salzlandkreis"
- Öffentliche Bekanntmachung Anordnung der vorläufigen Besitzeinweisung - gem. § 65 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) und Überleitungsbestimmungen §§ 62 und 66 FlurbG für die Flurbereinigung Vorharz Ost 3, Salzlandkreis 7.116
- Öffentliche Bekanntgabe des Referates Immissionsschutz, Chemikaliensicherheit, Gentechnik, Umweltverträglichkeitsprüfung zur Einzelfallprüfung nach § 3c des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG)

Vorlage V/0125/10 Beitrittsbeschluss zur Haushaltssatzung 2010

Der Stadtrat der Stadt Aschersleben beschloss in seiner Sitzung am 10.02.2010:

- Der Stadtrat erklärt durch Beschluss den Beitritt der Stadt Aschersleben zu der durch Genehmigungsbescheid des Salzlandkreises vom 14.
 2010 – Az.: 30.15.2.01.00-l-Schu geänderten Haushaltssatzung 2010.
- 2. Zur Umsetzung der Reduzierung der Kreditermächtigung werden
 - a) folgende Maßnahmen 2010 nicht realisiert: 3000.9882 Investitionszuschuss an Kulturvereine 25.000 Euro

5550.9883 Investitionszuschuss an SV Jagdliches Schießen

35.000 Euro

6150.9881 Städtischer Eigenanteil, Maßnahmen ÖSEG (Tiefbau) 60.000 Euro 76009.9450 Dorfgemeinschaftshaus OT Schackenthal 40.000 Euro 7610.9350 Erneuerung Bühnenvorhang 6.000 Euro

b) nachfolgende Haushaltsausgabeansätze verändert: 63000.9512 Grundhafter Ausbau Aschersleber Straße, OT Winningen von 300.000 auf 50.000 Euro

6300.9537 Ausbau Vogelviertel

von 150.000 auf 100.000 Euro

Vorlage V/0125/10 Ermächtigungsbeschluss Aufnahme von Krediten durch den Oberbürgermeister

Der Stadtrat der Stadt Aschersleben beschloss in seiner Sitzung am 10.02.2010:

- der Oberbürgermeister wird ermächtigt, die in § 2 der Nachtragshaushaltssatzung 2009 festgesetzten verbleibenden Kredite in Höhe von 7.347.373,09 Euro sowie die in § 2 der Haushaltssatzung 2010 festgesetzten Kredite in Höhe von 9.572.900 Euro zu den günstigsten Konditionen aufzunehmen.
- Der höchstzulässige Zinssatz wird auf 6 % festgelegt. Die Zinsbindung des Kredites soll 15 Jahre nicht übersteigen. Die Aufnahme von Krediten hat unter Beachtung gesamtwirtschaftlicher Gesichtspunkte zu erfolgen.

Vorlage V/0112/09

Beschluss zur Stellungnahme der Stadt Aschersleben zum 2. Entwurf des Landesentwicklungsplanes für das Land Sachsen-Anhalt (LEP LSA)

Der Stadtrat der Stadt Aschersleben beschloss in seiner Sitzung am 10.02.2010:

Der in der Anlage beigefügte Wortlaut der Stellungnahme der Stadt Aschersleben zum 2. Entwurf des Landesentwicklungsplans vom 09.12.2009 wird bestätigt.

Vorlage V/0110/09 Satzung zur Nutzung des Dorfgemeinschaftshauses Ortsteil Wilsleben

Der Stadtrat beschloss in seiner Sitzung am 10.02.2010 die als Anlage 1 beigefügte Satzung über die Nutzung und die Erhebung von Gebühren für die Überlassung von Räumlichkeiten im Dorfgemeinschaftshaus der Ortschaft Wilsleben.

Vorlage V/0113/09

Wahl der Vertreter der Stadt Aschersleben in der Verbandsversammlung des Wasserzweckverbandes "Saale-Fuhne-Ziethe"

Der Stadtrat der Stadt Aschersleben wählte in seiner Sitzung am 10.02.2010

Herrn Enrico Jorde, Leiter des Eigenbetriebes Abwasserentsorgung der Stadt Aschersleben zum Vertreter und Herrn Walter Kühne, Mitglied des Ortschaftsrates Schackstedt zum Stellvertreter der Stadt Aschersleben in der Verbandsversammlung des Wasserzweckverbandes "Saale-Fuhne-Ziethe", Bernburg.

Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2010

1. Haushaltssatzung 2010

Aufgrund des § 44 Abs. 3 Ziffer 4 und des § 158 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) vom 05. 10. 1993 (GVBl. LSA S. 568) in der zur Zeit gültigen Fassung hat der Stadtrat der Stadt Aschersleben in seiner Sitzung am 02. 12. 2009 die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 beschlossen.

In der Stadtratssitzung am 10. 02. 2010 hat die Stadt Aschersleben den Beitritt zu der durch den Genehmigungsbescheid des Salzlandkreises vom 14. 01. 2010 geänderten Haushaltssatzung beschlossen.

§ 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2010 wird

im Verwaltungshaushalt in der Einnahme auf in der Ausgabe auf 35.767.400,00 Euro im Vermögenshaushalt

in der Einnahme auf 21.572.400,00 Euro in der Ausgabe auf 21.572.400,00 Euro

festgesetzt.

§ 2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und für Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) wird auf 9.572.900 Euro festgesetzt.

§ 3

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf 5.025.000,00 Euro festgesetzt.

δ4

Der Höchstbetrag, bis zu dem Kassenkredite im Haushaltsjahr 2010 zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf 16.000.000,00 Euro festgesetzt.

§ 5

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für die <u>Stadt Aschersleben</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 300 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

400 v. H. 390 v. H.

2. Gewerbesteuer 390 v.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Winningen</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:



- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 300 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

400 v. H. 390 v. H.

2. Gewerbesteuer

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Klein Schierstedt</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A)
 300 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)
- 400 v. H. 2. Gewerbesteuer 390 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Wilsleben</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 280 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

320 v. H.

2. Gewerbesteuer 350 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Freckleben</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 280 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)
- 300 v. H. 2. Gewerbesteuer 200 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Drohndorf</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer

2. Gewerbesteuer

- a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 280 v. H.
- b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) 300 v. H.

200 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Mehringen</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 280 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

300 v. H.

2. Gewerbesteuer 200 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Groß Schierstedt</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 210 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

310 v. H.

2. Gewerbesteuer 250 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Schackenthal</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 280 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)
- 300 v. H. 2. Gewerbesteuer 250 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Westdorf</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 288 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

300 v. H. 400 v. H.

2. Gewerbesteuer

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Neu Königsaue</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 280 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)

360 v. H. 2. Gewerbesteuer 350 v. H.

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für den <u>Ortsteil Schackstedt</u> für das Haushaltsjahr 2010 wie folgt festgesetzt:

- 1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 300 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)
- 360 v. H. 2. Gewerbesteuer 350 v. H.

Aschersleben, den 11. 02. 2010

Michelmann Oberbürgermeister

2. Genehmigungsvermerk:

Die Kommunalaufsicht des Salzlandkreises hat mit Verfügung vom 14.01.2010, Az.: 30.15.2.01.00-l-Schu, die Haushaltssatzung wie folgt genehmigt:

- Von einer Beanstandung der Beschlüsse Nr. 68/09 zur Haushaltssatzung 2010 und Nr. 67/09 zum Haushaltskonsolidierungskonzept 2010 vom 02. 12. 2009 der Stadt Aschersleben wird abgesehen.
- 2. Es wird folgendes angeordnet:

Durch den Oberbürgermeister ist mit Vollziehbarkeit der Haushaltssatzung eine haushaltswirtschaftliche Sperre mit folgendem Inhalt zu verfügen:

Sämtliche Ausgabeansätze des Verwaltungshaushaltes, mit Ausnahme des Einzelplanes 9 sind gesperrt. Die Einschränkungen gelten nicht für bestehende Rechtsverpflichtungen im Rahmen der Pflichtaufgaben der Stadt Aschersleben.

Das Eingehen neuer Verpflichtungen sowie daraus resultierender Ausgaben sind nur zulässig, wenn dies für die Stadt Aschersleben ohne erhebliche Nachteile unaufschiebbar ist.

- Die Genehmigung des in § 2 der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 festgesetzten Gesamtbetrages der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen wird für einen Teilbetrag in Höhe von 9.572.900 Euro gemäß § 165 Abs. 2 GO ISA erteilt
 - Für den weiteren genehmigungspflichtigen Teil des Gesamtbetrages in Höhe von 1.235.000 Euro wird die Genehmigung versagt.
- Gemäß § 3 der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 ist der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen auf 5.025.000 Euro festgesetzt.

- 4.1. Die aufsichtsbehördliche Genehmigung gemäß § 164 Abs. 4 GO wird für einen Teilbetrag in Höhe von 1.525.000 Euro erteilt.
- 4.2. Für den weiteren Teilbetrag in Höhe von 3.500.000 Euro wird die aufsichtsbehördliche Genehmigung gemäß § 164 Abs. 4 GO LSA unter der aufschiebenden Bedingung erteilt, dass der Stadt Aschersleben die Fördermittel zur Durchführung der Maßnahme Stephaneum im Rahmen der Schulbauförderung im beantragten Umfang gewährt werden.

3. Bekanntmachung der Haushaltssatzung:

Der Haushaltsplan 2010 mit seinen Anlagen liegt gemäß § 94 Abs. 3 Satz 1 GO LSA vom 01. März 2010 bis 09. März 2010 während der allgemeinen Öffnungszeiten zur Einsichtnahme im Rathaus der Stadt Aschersleben, Markt 1, Zimmer 2.37, öffentlich aus.

Aschersleben, den 11. 02. 2010

Michelmann Oberbürgermeister

Bekanntmachung der Jahresrechnung 2008 der Gemeinde Schackstedt

Die Jahresrechnung des Haushaltsjahres 2008 umfasst:

im Verwaltungshaushalt

Einnahmen 295.656,24 Euro Ausgaben 295.656,24 Euro

im Vermögenshaushalt

Einnahmen 53.408,17 Euro Ausgaben 53.408,17 Euro

Der Gemeinderat der Gemeinde Schackstedt hat die Jahresrechnung des Haushaltsjahres 2008 in der Sitzung am 24.11.2009 mit der Beschlussnummer 04/2009 beraten und beschlossen und dem Bürgermeister der Gemeinde für das Haushaltsjahr 2008 die Entlastung erteilt.

Gemäß § 108, Absatz 5 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen – Anhalt liegt die Jahresrechnung des Haushaltsjahres 2008 mit dem Rechenschaftsbericht in der Zeit

vom 01.03.2010 bis 12.03.2010

zur Einsichtnahme in der Verbandsgemeinde Saale-Wipper in Güsten, Platz der Freundschaft 1, Zimmer 4 werktags zu den bestehenden Sprechzeiten öffentlich aus.

Schackstedt, 22.12.2009

Siegel

Wöhlbier Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Aschersleben

Die Stadt Aschersleben, einschließlich der zum Stichtag 01.01.2010 zu ihr gehörenden Ortschaften, bittet die Eltern aller Kinder, die bis zum 30. Juni 2011 das sechste Lebensjahr vollendet haben, die Anmeldung des Kindes bis zum 01. März 2010 in einer Grundschule in der Stadt Aschersleben vorzunehmen.



Das anzumeldende Kind ist von den Erziehungsberechtigten **persönlich** vorzustellen.

Bei der Anmeldung ist die Geburtsurkunde des Kindes oder das Familienstammbuch vorzulegen.

Schütze Amtsleiter Bildung

Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Aschersleben – Straßenumbenennungen Schackstedt

 Der Gemeinderat der Gemeinde Schackstedt hat in seiner Sitzung am 24.11.2009 die Umbenennung folgender Straßen beschlossen. Die Umsetzung des Beschlusses wurde mit Bekanntmachung im Amtlichen Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Saale-Wipper Nr. 13 vom 11.12.2009 zum 01.01.2010 wirksam.

Birkenweg in Birkenberg
Pfarrwinkel in Im Pfarrwinkel
Schulberg in Am Schulberg

 Änderungen der Postleitzahlen Für die Ortsteil Schackstedt gilt ab dem 01.04.2010 die Postleitzahl 06449 und der postalische Bestimmungsort Aschersleben. Folgende postalische Anschrift ist zu verwenden: Max Mustermann Musterstraße 1 06449 Aschersleben

Zwischen Empfängername und Straßenbezeichnung kann auch der Ortsteil angegeben werden:

Max Mustermann Schackstedt Musterstraße 1 06449 Aschersleben

Die Deutsche Post räumt ihren Kunden eine Übergangsfrist von 6 Monaten zur Umstellung der Korrespondenzunterlagen ein.

Öffentliche Bekanntmachung Vorläufige Anordnung

Die öffentliche Bekanntmachung – Vorläufige Anordnung – in dem Flurneuordnungsverfahren "Flurbereinigung Nachterstedt-Hoym (B 6n), Salzlandkreis" liegt zur Einsichtnahme 14 Tage ab dem Tage der Veröffentlichung in der Stadtverwaltung Aschersleben, Haus II, Hohe Straße 7, Stadtplanungsamt, Zimmer 114, während der Dienststunden

Montag u. Mittwoch: 9 Uhr - 15 Uhr
Dienstag: 9 Uhr - 12 Uhr, 13 Uhr - 16 Uhr
Donnerstag: 9 Uhr - 12 Uhr, 13 Uhr - 18 Uhr
Freitag: 9 Uhr - 12 Uhr

aus.

Michelmann Oberbürgermeister SACHSEN-ANHALT Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Mitte

23.3-611 B 5-ASL 7.147 Halberstadt, 14.12.2009

Öffentliche Bekanntmachung -Vorläufige Anordnung in dem Flurneuordnungsverfahren "Flurbereinigung Nachterstedt-Hoym (B6n), Salzlandkreis"

In dem Flurneuordnungsverfahren "Flurbereinigung Nachterstedt-Hoym (B6n), Salzlandkreis" ergeht gemäß § 88 Nr. 3 i. V. m. § 36 Abs. 1 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16. März 1976 (BGBI. I S. 546), zuletzt geändert durch Artikel 22 des Gesetzes vom 20. Dezember 2007 (BGBI. I S. 3150) folgende:

A) Vorläufige Anordnung

1. Den Eigentümern und Nutzern werden zum 01.04.2010 Besitz und Nutzung von Teilen der für den Neubau der Ortsumgehung Nachterstedt benötigten Flächen entzogen. Grundlage für diesen Entzug ist der Punkt 14 (Grunderwerbsplan) und der Punkt 14.1 (Grunderwerbsverzeichnis) der Planfeststellungsunterlagen zum Neubau der Ortsumgehung Nachterstedt, von Bau-km 0-036,227 bis Bau-km 1 +564,680. Die genaue Lage, der Umfang und die Dauer der Flächeninanspruchnahme ergeben sich aus den beigefügten Anlagen (Besitzregelungskarten, Flurstücksverzeichnis), die Bestandteil dieser Anordnung sind.

Ferner besteht für die Betroffenen die Möglichkeit bis 2 Wochen nach dieser Bekanntmachung im Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Mitte (ALFF), Große Ringstraße, 38820 Halberstadt, Raum 131 Einsicht in die vorläufige Anordnung einschließlich ihrer Anlagen während der allgemeinen Dienststun-den zu nehmen.

Der Entzug erfolgt zugunsten des Unternehmensträgers (Salzlandkreis, Kreisstraßenbauamt). Eigentumsrechte werden durch diese Anordnung nicht berührt und nach § 44 i. V. m. § 88 Nr. 4 FlurbG gewährleistet.

- Die Zuweisung der in den Besitzregelungskarten und im Flurstücksverzeichnis aufgeführten Flächen wird nach § 88 Nr. 3 Satz 2 FlurbG mit folgenden Auflagen verbunden:
 - 2.1 Vor Baubeginn sind die in Anspruch zu nehmenden Flächen durch den Unternehmensträger in der Örtlichkeit zu markieren und den Betroffenen anzuzeigen.
 - 2.2 Der Unternehmensträger hat sicherzustellen, dass die Nutzung der den Beteiligten verbleibenden Flächen durch die Bauarbeiten nicht beeinträchtigt wird. Hierzu sind die vorhandenen Wege in befahrbarem Zustand und für den landwirtschaftlichen Verkehr offen zu halten. Der Unternehmensträger hat ggf. neue Zu- und Abfahrten zu schaffen.
 - 2.3 Die ordnungsgemäße Be- und Entwässerung auf den zugewiesenen Flächen ist durch den Unternehmensträger sicherzustellen, sodass die Nachbarflächen nicht beeinträchtigt werden.
 - 2.4 Nach Beendigung der Baumaßnahme müssen die vorübergehend in Anspruch genommenen Flächen vom Unternehmensträger wieder ordnungsgemäß hergerichtet bzw. rekultiviert werden. Diese Auflage umfasst ebenfalls die Behebung von Schäden an Wirtschaftswegen, die als Zufahrtsstraße genutzt wurden.

- Die Regelung dieser Anordnung gilt, vorbehaltlich einer abändernden Anordnung, bis zur vorläufigen Besitzeinweisung gemäß §§ 65 ff. FlurbG oder bis zur Ausführungsanordnung gemäß §§ 61 ff. FlurbG.
 - Für Grundstücke mit einer vorübergehenden Inanspruchnahme reicht diese Anordnung bis zur Beendigung der jeweiligen Baumaßnahme. Der Unternehmensträger ist verpflichtet, der Flurbereinigungsbehörde unverzüglich mitzuteilen, wann die Baumaßnahme beendet ist und die vorgenannten Flächen wieder zur Verfügung stehen.
- 4. Die Festsetzung der Entschädigungen bleibt einem gesonderten Bescheid vorbehalten. Dies gilt auch für Nachteile, die die Nutzer im Rahmen der Flächenbeihilfe erleiden. Es wird darauf hingewiesen, dass Nutzungsentschädigung für Pachtflächen nur bis zum Ablauf des Pachtverhältnisses unter Beachtung des nächstmöglichen gesetzlichen bzw. vertraglichen Kündigungszeitpunktes gezahlt wird.

B) Begründung

C) Rechtsbehelfsbelehrung

Das Flurbereinigungsverfahren Nachterstedt-Hoym B6n ist ein Unternehmensverfahren nach §§ 87 ff. FlurbG. Es hat das Ziel, den durch den Bau der B6n und dem Neubau der Ortsumgehung Nachterstedt eintretenden Landverlust auf einen größeren Kreis von Eigentümern zu verteilen und die durch die Unternehmen entstehenden Nachteile für die allgemeine Landeskultur zu vermeiden.

Das Flurbereinigungsverfahren ist mit Beschluss vom 01.07.2004 durch das Landesverwaltungsamt in Halle angeordnet worden. Durch Änderungsbeschluss vom 14.07.2008 ist das laufende Flurbereinigungsverfahren um das Unternehmen "Ortsumgehung Nachterstedt K1361, Salzlandkreis" erweitert worden.

Der Unternehmensträger hat mit Schreiben vom 01.11.2009 beim ALFF Mitte den Erlass einer vorläufigen Anordnung nach § 88 Nr. 3 FlurbG i. V. m. § 36 FlurbG für das Unternehmensflurbereinigungsverfahren Nachterstedt-Hoym B6n beantragt. Die Besitzeinweisung soll demnach zum 01.04.2010 erfolgen.

Dem Antrag ist gemäß § 88 Nr.3 i.V.m. § 36 Abs.1 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) stattzugeben. Es ist aus dringenden Gründen erforderlich, eine Regelung über die Nutzungs- und Besitzverhältnisse zu treffen. Dringende Gründe liegen vor, wenn die angeordnete Maßnahme nicht bis zur Ausführung durch den Flurbereinigungsplan aufgeschoben werden kann.

Nach § 88 Nr.3 i. V. m. § 36 Abs. 1 FlurbG ist die Flurbereinigungsbehörde ermächtigt, eine vorläufige Anordnung zu erlassen, wenn es aus dringenden Gründen erforderlich ist, vor Ausführung des Flurbereinigungsplanes den Besitz und die Nutzung von Grundstücken zu regeln.

Zudem bedarf es einer wirksamen planungsrechtlichen Grundlage.

Der Plan für den Neubau der Ortsumgehung Nachterstedt, von Bau-km 0-036,227 bis Bau-km 1+564,680, Az.: 61.1/PFB/09, wurde am 29.06.2009 durch Salzlandkreis festgestellt.

Der Unternehmensträger beabsichtigt ab dem 01.04.2010 mit der Ausführung der Baumaßnahme zu beginnen.

Durch den Neubau der Ortsumgehung Nachterstedt soll eine Verkehrsverbindung von der L75 zur K1368 geschaffen werden, die als verkehrsgerechter zweispuriger Neubau von Bau-km 0-036,227 bis Bau-km 1 +564,680 konzipiert ist. Die Verkehrsverbindung



soll darüber hinaus mit der Aufnahme in das Mehrjahresprogramm nach dem Gemeindeverkehrsfinanzierungsgesetz die Raumerschließungs- und Verbindungsfunktion erfüllen, eine Entlastung der Ortslage vom Durchgangsverkehr sowie die Voraussetzung für die weitere touristische Entwicklung der Region schaffen. Damit wird auch den verkehrlichen Zielen sowie den wirtschaftlichen Entwicklungszielen des Gesetzes über den Landesentwicklungsplan des Landes Sachsen-Anhalt entsprochen.

Mit dieser Anordnung kann der mit dem Planfeststellungsbeschluss angestrebte Zweck möglichst frühzeitig erreicht werden.

Das öffentliche Interesse an dieser Anordnung überwiegt die Interessen der Beteiligten (Eigentümer, Pächter, Nutzer) insbesondere auch vor dem Hintergrund der gesetzlichen Regelung über Entschädigung in Geld für durch die vorläufige Anordnung entstandenen Nachteile bei den Beteiligten, soweit nicht Ersatzland bereit gestellt werden kann.

Gegen diese vorläufige Anordnung kann innerhalb eines Monats nach dem ersten Tag der öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Mitte, Große Ringstraße, 38820 Halberstadt, der Außenstelle des Amtes, Ritterstraße 17-19, 39164 Wanzleben oder beim Landesverwaltungsamt, Ernst-Kamieth-Straße 2,06112 Halle (Saale), einzulegen.

Bei schriftlicher Einlegung des Widerspruchs wird die Frist nur gewahrt, wenn das Widerspruchsschreiben bis zum Ablauf der angegebenen Frist bei der Behörde eingegangen ist.

Flurbereinigung Vorharz Ost 3 Verf.Nr.: ASL 7.116 Halberstadt, 30.12.2009

Öffentliche Bekanntmachung -Anordnung der vorläufigen Besitzeinweisung - gem. § 65 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) und Überleitungsbestimmungen §§ 62 und 66 FlurbG für die Flurbereinigung Vorharz Ost 3, Salzlandkreis 7.116

Für die Flurbereinigung Vorharz Ost 3, Salzlandkreis 7.116, wird nach § 65 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16. März 1976 (BGBl. I S. 546), zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 19. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2794) die

vorläufige Besitzeinweisung zum 01.10.2010 angeordnet.

Maßgebend für die vorläufige Besitzeinweisung in die neuen Grundstücke sind die Überleitungsbestimmungen, die nach § 62 Abs. 2 in Verbindung mit § 65 Abs. 2 Satz 3 FlurbG erlassen worden sind. Die Überleitungsbestimmungen sind Bestandteil der öffentlichen Bekanntmachung.

Aufgrund der dort angeordneten Termine und Festsetzungen gehen der Besitz, die Verwaltung und Nutzung der neuen Grundstücke auf die Planempfänger über.

Der Zeitpunkt der vorläufigen Besitzeinweisung gilt gemäß § 44 Abs. 1 Satz 4 FlurbG als Stichtag der Wertgleichheit der Grundstücke.

Über die Leistungen nach § 69 FlurbG durch den Nießbraucher, den Ausgleich bei Pachtverhältnissen nach § 70 Abs. 1 FlurbG und die Auflösung von Pachtverhältnissen nach § 70 Abs. 2 FlurbG entscheidet das Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten (ALFF) Mitte auf Antrag, der bis spätestens drei Monate nach Erlass dieser Anordnung gestellt werden kann.

Im Falle des § 70 Abs. 2 FlurbG ist nur der Pächter antragsberechtigt (§ 71 FlurbG). Nähere Einzelheiten sind in den Überleitungsbestimmungen enthalten. Die neue Feldeinteilung ist in Karten und Nachweisen enthalten.

Auslegung:

Die Karten und Nachweise sowie die Überleitungsbestimmungen liegen vom ersten Tag der Bekanntmachung an gerechnet einen Monat lang im

Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Mitte, Große Ringstraße, 38820 Halberstadt (Zimmer 134)

aus und sind während der Dienststunden für die Beteiligten einsehbar.

Zusätzlich liegen die Karten und Überleitungsbestimmungen im vorgenannten Zeitraum bei der folgenden Stelle zur Einsichtnahme für die Beteiligten aus:

Salzlandkreis, Ermslebener Straße 77, 06449 Aschersleben, Kreishaus I, Zimmer 523 (während der Dienststunden)

Erläuterung der neuen Feldeinteilung:

Zur Erläuterung der neuen Feldeinteilung und zur Erteilung von Auskünften stehen Bedienstete des ALFF Mitte

am Dienstag, 09.03.2010 in der Zeit von 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr

am Dienstag, 16.03.2010 in der Zeit von 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr

im Salzlandkreis, Ermslebener Straße 77, 06449 Aschersleben, Kreishaus I, Zimmer 504 zur Verfügung.

In den Terminen kann eine spätere Anzeige und Erläuterung der Neueinteilung an Ort und Stelle beantragt werden.

Mit der Anordnung der vorläufigen Besitzeinweisung im vorgenannten Verfahren enden alle Regelungen der vorläufigen Anordnungen nach § 88 Nr. 3 in Verbindung mit § 36 Abs. 1 FlurbG. Die rechtlichen Wirkungen der vorläufigen Besitzeinweisung treten mit den in den Überleitungsbestimmungen genannten Zeitpunkten ein und enden mit der Ausführung des Flurbereinigungsplanes (§§ 61 und 63 FlurbG).

<u>Gründe:</u>

Der Erlass der vorläufigen Besitzeinweisung ist gemäß § 65 FlurbG zulässig und gerechtfertigt. Nach dieser Vorschrift kann die Flurbereinigungsbehörde die Beteiligten vorläufig in den Besitz der neuen Grundstükke einweisen, wenn deren Grenzen in die Örtlichkeit übertragen worden sind und endgültige Nachweise für Fläche und Wert der neuen Grundstücke vorliegen sowie das Verhältnis der Abfindung zu dem von jedem Beteiligten Eingebrachten feststehen.

Diese tatbestandsmäßigen Voraussetzungen des § 65 FlurbG sind im Flurbereinigungs-verfahren Vorharz Ost 3 gegeben.

Es ist zweckmäßig, dass - entsprechend dem allgemeinen Wunsch der Beteiligten - die neuen Grundstücke möglichst bald in den Besitz des künftigen Eigentümers übergehen, auch ohne dass der Flurbereinigungsplan vorher vollständig aufgestellt und den Beteiligten vorgelegt ist. Außerdem entspricht es dem Zweck und Ziel der Flurbereinigung, dass die Verbesserung der agrarstrukturellen Verhältnisse durch die neue Feldeinteilung den Beteiligten im eigenen Interesse zum frühestmöglichen Zeitpunktur sowie die Schaffung betriebswirtschaftlich sinnvoller Flächenzuschnitte liegt sowohl im öffentlichen als auch im objektiven Interesse der betroffenen Teilnehmer.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die Anordnung der vorläufigen Besitzeinweisung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch schriftlich oder zur Niederschrift beim Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Mitte, Große Ringstraße, 38820 Halberstadt oder der Außenstelle Wanzleben, Ritterstraße 17-19, 39164 Wanzleben erhoben werden. Im Fall der öffentlichen Bekanntmachung beginnt die Rechtsbehelfsfrist mit dem ersten Tage der Bekanntmachung. Bei schriftlicher Einlegung wird die Frist nur gewahrt, wenn der Widerspruch bis zum Ablauf der angegebenen Frist beim Amt eingegangen ist. Gewahrt wird die Frist auch durch Einlegung des Widerspruchs beim Landesverwaltungsamt, Ernst-Kamieth-Straße 2, 06112 Halle.

Im Auftrag

(Siegel)

gez. Christoph Schierhorn

SACHSEN-ANHALT Landesverwaltungsamt

Öffentliche Bekanntgabe des Referates Immissionsschutz, Chemikaliensicherheit, Gentechnik, Umweltverträglichkeitsprüfung zur Einzelfallprüfung nach § 3c des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG)

im Rahmen des Genehmigungsverfahrens zum Antrag der Cirrus GmbH & Co. KG in 06449 Aschersleben, OT Drohndorf auf Erteilung einer Genehmigung nach § 4 des Bundes-Immissionsschutzgesetzes zur Errichtung und den Betrieb einer Windkraftanlage in 06449 Aschersleben, Landkreis Salzlandkreis

Die Cirrus GmbH & Co. KG, 06449 Aschersleben, OT Drohndorf beantragte mit Schreiben vom 16.06.2009 beim Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt die Genehmigung nach § 4 des Bundes-Immissionsschutzgesetzes (BlmSchG) zur Errichtung und Betrieb von

einer Windkraftanlage vom Typ ENERCON E-82, Leistung 2,0 MW, Gesamthöhe 179,38 m auf dem Grundstück in 06449 Aschersleben, Gemarkung: Aschersleben,

Flur: 3,

Flurstück: 226/99.

Gemäß § 3a ÜVPG wird hiermit bekannt gegeben, dass im Rahmen einer Einzelfallprüfung nach § 3c UVPG festgestellt wurde, dass durch das genannte Vorhaben keine erheblichen nachteiligen Auswirkungen zu befürchten sind, so dass im Rahmen des Genehmigungsverfahrens keine Umweltverträglichkeitsprüfung (UVP) erforderlich ist.

Die Feststellung ist nicht selbständig anfechtbar. Beruht die Feststellung, dass eine UVP unterbleiben soll, auf einer Vorprüfung des Einzelfalls nach § 3c UVPG, ist die Einschätzung der zuständigen Behörde in einem gerichtlichen Verfahren betreffend die Entscheidung über die Zulässigkeit des Vorhabens nur darauf zu überprüfen, ob die Vorprüfung entsprechend den Vorgaben von § 3c UVPG durchgeführt worden ist und ob das Ergebnis nachvollziehbar ist.

Die Unterlagen, die dieser Feststellung zugrunde liegen, können beim Landesverwaltungsamt, Referat Immissionsschutz, Chemikaliensicherheit, Gentechnik, Umweltverträglichkeitsprüfung in 06118 Halle/Saale, Dessauer Str. 70 als der zuständigen Genehmigungsbehörde, eingesehen werden.



Veranstaltungstipps

■ Bestehornhaus

04.03.2010 – 19.30 Uhr Norwegen - Das Land der Trolle durch die 3D-Brille

05.03.2010 – 20.00 Uhr Frank Schöbel & Band: "Hautnah"

06.03.2010 – 20.00 Uhr "Noch `ne Million und noch `ne Million" das neue Programm der Studiobühne Aschersleben

08.03.2010 - 19.00 Uhr "Auf Tohuwabohu" Kabarett mit Gerald Wolf (Berlin)

12.03.2010 - 20.00 Uhr "Noch `ne Million und noch `ne Million" das neue Programm der Studiobühne Aschersleben

13.03.2010 – 18.00 Uhr Tanz in den Frühling

23.03.2010 – 20.00 Uhr Mark Benecke "Herr der Maden" kriminaltechnischer Vortrag

24.03.2010 – 18.00 Uhr Albert-Schweitzer-Freundeskreis Zum Wirken des Tierheims "Albert Schweitzer" in Aschersleben, Referentin: Silvia Wolter

27.03.2010 - 19.00 Uhr Weinfest mit dem Weingut Pitthan

28.03.2010 - 15.00 Uhr Kaffee im Cafè

10.04.2010 – 20.00 Uhr "Noch `ne Million und noch `ne Million" das neue Programm der Studiobühne Aschersleben

■ Zoo

28.03.2010 - Eröffnung des neuen Terrassencafés Großes Frühlingsfest, Auszeichnung der Gewinner des Wettbewerbes der Stadtwerke

Aschersleben GmbH "Wer bemalt das schönste Vogelhaus?", Livemusik, Vorführungen im Planetarium

04. und 05.04.2010
Ostern im Zoo Aschersleben
Ostersonntag und Ostermontag: Ostereierkullern, Livemusik, Vorführungen im Planetarium

■ Planetarium

28.02.2010 - 15.00 Uhr Der Sternenhimmel im Frühling

07.03.2010 - 15.00 Uhr Wird die Sonne ewig scheinen?

12.03.2010 – 19.00 Uhr Adam Olearius - Standpunkte seines Schaffens 14.03.2010 - 15.00 Uhr Wir staunen über die Zeit (ab 8 Jahre)

19. und 20.03.2010 – 19.30 Uhr Frühlingskonzerte mit der Gruppe Black Eye

21.03.2010 – 15.00 Uhr Der Planet des Monats: Merkur

28.03.2010 - 11.00 Uhr Wie Tom den Osterhasen vom Himmel holte

28.03.2010 - 14.30 Uhr Kosmische Katastrophen

28.03.2010 - 16.00 Uhr Kosmische Katastrophen

04.04.2010 - 11.00 Uhr Wie Tom den Osterhasen vom Himmel holte

04.04.2010 - 14.30 Uhr Der Sternenhimmel im Frühling

04.04.2010 - 16.00 Uhr Der Sternenhimmel im Frühling

05.04.2010 - 11.00 Uhr Wie Tom den Osterhasen vom Himmel holte

05.04.2010 - 14.30 Uhr Wir staunen über die Zeit;

05.04.2010 – 16.00 Uhr Planet des Monats: Venus

■ Ballhaus

06.03.2010 – 19.30 Uhr BG Aschersleben Tigers vs. Future Baskets Berlin

12.03.2010 - 19.30 Uhr BG Aschersleben Tigers vs. DBV Charlottenburg

■ Rondell

07.03.2010 – 10.00 Uhr Briefmarkentausch mit dem Briefmarkensammlerverein

■ St. Stephanikirche

02.04.2010 - 15.00 Uhr Orgelmusik zur Sterbestunde Jesu

03.04.2010 - 23.00 Uhr Liturgische Osternacht

■ Margarethenkirche

28.03.2010 – 18.00 Uhr Passionsmusik

■ St. Johanniskirche

27.03.2010 - 14.00 Uhr Frühlingskonzert des Heimatchores Aschersleben

■ Grauer Hof

07.03.2010 - 11.00 Uhr Bluesbrunch mit Tom Posur

04.04.2010 - 11.00 Uhr Bluesbrunch mit Laylines

■ Rathaus

25.03.2010 - 20.00 Uhr Moment Musical

■ Sporthalle am Ascaneum

27.03.2010 – 19.00 Uhr Handball Regionalliga Männer HC Alligators vs. VfL Fredenbeck Einlass: 18.00 Uhr

■ Sonstiges

28.02.2010

Hochzeitsmesse im Autohaus Schmidt & Söhne Siemensstr. 1

10.04.2010 Frühjahrsputz

Initiatoren: Förderverein Landesgartenschau und Stadt Aschersleben

22.03.-11.04.2010

Ausstellung "Ostergarten - mit allen Sinnen erleben"

Gemeinde für Menschen, Douglasstr. 8

Impressum:

Herausgeber: Stadt Aschersleben

Markt 1, 06449 Aschersleben

Gesamtherstellung: Harzdruckerei GmbH

Max-Planck Str. 12 – 14, 38855 Wernigerode Tel.: 03943 5424-0, Fax: 03943 5424-99 e-mail: info@harzdruck.de, www.harzdruck.de

Redaktion: Anke Lehmann

Tel.: 03473 958 954, Fax 03473 958 920

Anzeigenberatung:

W. Schilling, Tel.: 03943 5424-26 L. Rein, Tel. 034776 20334

Verteilung: UNISON

Agentur für marktorientiertes Werben GmbH Tel.: 03464 2411-0, Fax: 03464 241150

Auflage: 18.150 Exemplare



Gerald Wolf: "Auf Tohuwabohu!" Politisches Kabarett, Stegreif, Parodien, Lästersongs und schräge Typen...

Bankenkrise, Rentendilemma, Angie im Guidomobil! Und im Urlaub muss sich das Berliner Taxifahrer-Original Kutschen-Kalle auch noch durch den Dschungel der neu entdeckten Südseeinsel Tohuwabohu schlagen. Grausame Tyrannen beherrschen die Eingeborenen: Häuptling Anschea und ihre Politkaste kennen nur ein Ziel: Den Standort Tohuwabohu fit machen! Auf-die-Palme-Gänger werden mit Ein-Muschel-Jobs bestraft, Rebellen sofort endgelagert! Vom höchsten Berg aus überwacht Schäubera mit Argusaugen das Geschehen. Vodoo-Priesterin Ullatia treibt die Bewohner



mit ihren Zeremonien in den Wahnsinn. Und dann auch noch diese mysteriöse Botschaft: "Zur Erdbeer-Hölle 5 Kilometer!"

Gerald Wolf ist Angela Merkel, Ulla Schmidt, Wolfgang Schäuble, Waldi Hartmann und viele andere. Olympischer Ehrengast: Erich Honecker

Die Veranstaltung findet am 8. März 2010 um 19.00 Uhr im Bestehornhaus Aschersleben statt, Kartenvorverkauf im Verkehrsverein, Taubenstraße 6, Tel. 03473-4246

Maden-Experte Benecke zu Gast im Bestehornhaus

Dipl.-Biol. Dr. rer. medic. M.Sc., Ph.D. Mark Benekke gastiert am 23. März 2010 im Bestehornhaus in Aschersleben.

Er ist Kriminalbiologe und Spezialist für Entomologie (Insektenkunde). Sein Aufgabengebiet: fast aussichtslose Mordfälle. Wenn kein Ausweg mehr zu sehen ist, wird Mark Benecke gerufen. Jeder Tatort ist eine Fundgrube an Beweisen. Man sieht sie nicht auf den ersten Blick, aber seine Helfer, die Maden und Fliegen können wichtige Antworten geben.

Dr. Mark Benecke ist nicht nur weltweit bei der

Polizei gefragt, er versteht es auch meisterhaft, dem interessierten Laien sein Fachwissen verständlich zu vermitteln, indem er Vorträge einem breiten Publikum erschließt. Die Süddeutsche Zeitung schrieb: "Weil die verwesende Leiche so faszinierend ist, sind die Vorträge des diplomierten Maden-Experten und Kriminalbiologen Dr. Mark Benecke auch so gut besucht."

Die Veranstaltung findet am 23. März 2010 um 19.00 Uhr im Bestehornhaus Aschersleben statt, Kartenvorverkauf im Verkehrsverein, Taubenstraße 6, Tel. 03473-4246 oder im Bestehornhaus, Heckner-Straße 6, Tel. 03473-92890.



Wasser- und Bodenanalysen

Am Dienstag, den 06. April 2010 bietet die AFU e.V. die Möglichkeit

in der Zeit von 11.00 - 12.00 Uhr in Aschersleben, im Rathaus, Markt 1,

Wasser- und Bodenproben gegen Unkostenerstattung untersuchen zu lassen.

Das Wasser kann sofort auf den pH-Wert und die Nitratkonzentration untersucht werden.

Dazu sollten Sie frisch abgefülltes Wasser (mind. 500 ml) in einer Mineralwasserflasche mitbringen.

Auf Wunsch können zusätzlich auch noch andere Stoffe analysiert werden. Es kann auch ermittelt werden, ob Sie bei Ihrem Wasser Kupferrohre für die Hausinstallation verwenden können.

Weiterhin werden auch Bodenanalysen für eine Nährstoffbedarfsermittlung entgegen genommen. Hierzu ist es notwendig, an mehreren Stellen des Gartens Boden auszuheben, so dass insgesamt ca. 500 Gramm der Mischprobe für die Untersuchung zur Verfügung stehen.

Eine Beratung zu weiteren Umweltproblemen ist möglich.

Studiobühne Aschersleben mit neuem Programm

Nach langer, intensiver und freudvoller Probenarbeit der Studiobühne Aschersleben war es nun soweit: Ein neues Programm hatte am 20. Februar seine Premierenaufführung im Bestehornhaus Aschersleben.

Unter der Leitung von Birgit Eisfeld wurde ein Programm entwickelt und erarbeitet, das schließlich den Namen "Noch ne" Millionen und noch ne" Millionen" bekommen hat.

In einer Kabarett-Revue geht es aus aktuellem Anlass unserer krisenbelasteten Zeit vor allem um die Frage: "Waren die "goldenen Zwanziger" wirklich so golden?" Wie bereits im "Nachtprogramm" werden Lieder, Gedichte, Couplets gesungen, vorgetragen und gespielt, vorwiegend von Autoren wie Kurt Tucholsky, Erich Kästner, Joachim Ringelnatz oder Komponisten wie Friedrich Hollaender, Willi Kollo und Otto Reuter.

Die 20er Jahre, eine Zeit des klassischen Kabaretts, geprägt vom Widerspruch zwischen alten restaurativen Tendenzen der Weimarer Republik und moderner Strömungen, die von der Weillschen Dreigroschenoper bis hin zu Erich Maria Remarques "Im Westen nichts Neues" und Fritz Langs "Metropolis" reichen.

Es entstehen der Charleston und der Jazz... es war eine widersprüchliche, eine aufregende Zeit.

Erleben Sie mit der Studiobühne Aschersleben eine Reise in die 20er Jahre, die zum einen nachdenklich stimmt, aber auch, wie in den früheren

Programmen, Sie schmunzeln und lachen lässt, und bei allem steht die Frage: "Ist wirklich alles Gold, was glänzt?" im Mittelpunkt.

Nächste Veranstaltungstermine: 6. und 12. März, 20.00 Uhr im Bestehornhaus, Kartenvorverkauf im Verkehrsverein, Taubenstr. 6, Tel. 4246 oder im Bestehornhaus, Hecknerstr. 6, Tel. 92890.





Frank Schöbel & Band mit Tochter Dominique Lacasa: "Hautnah"

Am 5. März ist Frank Schöbel "Hautnah" im Bestehornhaus zu erleben. Nach einer überaus erfolgreichen Jubiläumstournee im Jahr 2008 durch die größten und schönsten Konzertsäle in Deutschlands Osten und der lang erwarteten Weihnachtstournee im Dezember 2009, sind Frank Schöbel & Band im ersten Quartal 2010 zu einer ausgedehnten Tournee in kleineren Theatern und Konzertsälen unterwegs, um ihrem treuen Publikum in intimerer Atmosphäre - HAUT-NAH - zu begegnen. Dazu haben sie sich als musikalischen Gast Dominique Lacasa - die gemeinsame Tochter von Aurora Lacasa und Frank Schöbel eingeladen. Die Fans dürfen ein gewohnt umfangreiches Konzert von weit mehr als 2 Stunden Dauer erwarten, bei dem Hit auf Hit folgen wird.

Bis heute hat Frank Schöbel über 250 Songs komponiert, über 30 Alben produziert, hatte in der DDR allein 14 "Nummer 1-Jahreshits", verkaufte seine LPs an der Grenze der Presskapazitäten (die Auflagen waren bei der staatlichen Schallplattenfirma AMIGA ökonomisch kontingentiert). Außerdem spielte er in vier Defa-Filmen die männliche Hauptrolle ("Reise ins Ehebett", "Hochzeitsnacht im Regen", "Heißer Sommer" und "Nicht schummeln, Liebling").

Geboren in Leipzig als zweiter Sohn einer Opernsängerin und späteren Gesangspädagogin, wurde schon in sehr frühen Jahren sein musikalisches Talent entdeckt und entwickelt. Bald schon sang FRANK SCHÖBEL nicht nur die Hits anderer Künstler, sondern begann selbst Musik und Texte zu schreiben. 1964 stand er mit "Party-Twist" an der Spitze der DDR-Rundfunk-Hitparaden, auf Platz zwei mit "Blonder Stern" und auf dem vierten Platz mit "Looky Looky".

In den 70er Jahren kam etwas hinzu, was es mit Frank Schöbel zum ersten Mal in der DDR gab:



Er moderierte Sendungen im Fernsehen (die Personality-Show "Mode & Musik") und Hörfunk ("Frank's Beatkiste") und er produzierte mit dem Verkaufshit "Komm, wir malen eine Sonne" das erste AMIGA-Konzeptalbum für die ganze Familie

Und über all dem war 1971 ein Stern aufgegangen. "Wie ein Stern" – der Hit, den seine Fans kürzlich zum 40-jährigen Bühnenjubiläum zum beliebtesten Schöbel-Titel aller Zeiten wählten. Dieser Evergreen wurde selbst im Westen veröffentlicht und belegte im November 1971 Platz 37 in den Media Control Charts. Es reihten sich nun Hit an Hit. Das hielt auch in den 80er Jahren an. Neue Rekorde kamen hinzu: mit dem Album "Weihnachten in Familie", den gleichnamigen Tournee-Programmen und insbesondere die jähr-

liche Heiligabend-Show mit Frank Schöbel im MDR-Fernsehen, die noch immer eine hohe Einschaltquote vorweist.

Im Herbst 2002 wurde sein aktuelles Album "Leben...so wie ich es mag" veröffentlicht, sein erstes bei EMI. 20 Hits und solche, die es werden können. Zudem unterstützt von einigen illustren Studiogästen: Die Jungen Tenöre, Heino, Herbert Dreilich von Karat, Guildo Horn, Franks Sohn Alexander (aus der Ehe mit Chris Doerk) und Pitti Platsch – ein Fernsehliebling für groß und klein aus dem Osten Deutschlands.

Die Veranstaltung findet am 5. März 2010 um 20.00 Uhr im Bestehornhaus Aschersleben statt. Kartenvorverkauf im Verkehrsverein, Taubenstraße 06, Tel. 03473/4246.



Gerd Dudenhöffer spielt Heinz Becker: KOSMOPOLIT

Gerd Dudenhöffer ist am 15. April 2010 als Heinz Becker im Aschersleber Bestehornhaus zu sehen. Kosmopolit. Kurz und knapp klingt der Titel des neuen Dudenhöffer Programms für seine beliebte Kunstfigur Heinz Becker. Kosmopolit. Ein Begriff, der den Kenner schon jetzt das ausgedehnte Themenspektrum dieses passionierten Schmalspurdenkers erahnen lässt. Kein Widerspruch. Denn: Gott und die Welt interessieren den Heinz, auch wenn sich sein Meinungsbild wie im Zerrspiegel der Zeit zu reflektieren scheint. Verstaubt von gestern und spießig bissig demonstriert Becker seinen Kosmos. Mit hinreißender Komik, scharf sitzenden Pointen und glasklarem, kabarettistischem Gespür weiß Gerd Dudenhöffer immer wieder sein vertrautes Publikum zu überraschen und neue Besucher zu begeistern.

Karten im Bestehornhaus (Tel. 03473/92890) im MZ Servicecenter, auf www.eventim.de oder über die Tickethotline 03631/477376.

Veranstaltungen Landesgartenschau Aschersleben 2010 (Auszug)

■ April

24.04.

Eröffnungsveranstaltung der 3. Landesgartenschau Sachsen-Anhalts

12:00 – 13:00 Uhr: Offizielles Eröffnungsprogramm in Anwesenheit des Ministerpräsidenten Prof. Böhmer und Oberbürgermeister Andreas Michelmann

13:00 Uhr: Offizieller Rundgang

13:00 - 16:00 Uhr: Bühne Herrenbreite

Volkstümliche Schlagermelodien mit Achim Mentzel, Landespolizeiorchester, dazwischen: Hochseilperformance

14:00 – 15:30 Uhr: Bühne Orangerie Quartett der Kammerphilharmonie "Ascania" 14:30 – 16:00 Uhr: Bühne am Weingarten Dresdner Salondamen

■ Mai

15./16.05.

11:00 – 17:00 Uhr: Landesmeisterschaft der Floristen "Silberne Rose"

22.05.

16:00 – 18:00Uhr: MDR 1 Radio Sachsen-Anhalt "Gute-Laune-Party"

24 05

15:00 - 17:00 Uhr: De Randfichten

26. - 29.05.

Tagung der Hochschule Anhalt "Digital Landscape Architecture", Angebot für Fachpublikum Infos unter www.landschaftsinformatik.de

29.05.

10:00 – 18:00 Uhr: Comedy-/Kabarettfestival Mit dem E-Team aus Leipzig, den Kugelblitzen aus Magdeburg und Stargast Bernhard Hoecker

18:00 Uhr: Vernissage Kunstausstellung Meisterschüler Neo Rauch (geladener Personenkreis) Die Ausstellung ist vom 30.05. – 10.10.2010 täglich von 09:00 - 18:00 Uhr im Riegel (Bestehornpark) zu sehen.

Juni

04.06. (unter Vorbehalt): Open-Air-Boxen Veranstalter: SES Boxstall Magdeburg, Eintrittspflichtig. Infos unter www.sesboxing.de

05.06.

12:00 - 20:00 Uhr: Beatles-Festival

Der Beatles-Stammtisch Aschersleben präsentiert: 50 Jahre Beatles

06.06.

13:00 – 19:00 Uhr: Kinder- und Jugendchortreffen des Chorkreises Nord-Ost Harz e. V.

12.06.

10:00 - 18:00 Uhr: Tanzfestival

Ein Querschnitt durch alle tänzerischen Genre Finale: TAP ROYAL – Die Stepptanz-Spezialisten aus

13.06.

10:00 - 16:00 Uhr: Evangel. Landesposaunentag

19./20.06.

11:00 - 17:00 Uhr: MDR-Gartenfest

u. a. mit dem Showorchester Fran L., Papermoon Showband, Tante Luise und Herr Kurt, MDR-Gartenrätsel, Gartenküche, Expertentalk.

26.06.

10:00 - 18:00 Uhr: Drehorgelfestival

12 nostalgisch anmutende und eigenwillig dekorierte, fahrbare Instrumente grüßen die Besucher der Landesgartenschau

■ Juli

03.07.

19:00 Uhr: Augsburger Domsingknaben Leitung: Domkapellmeister Reinhard Kammler

Die Domsingknaben zählen zu den führenden deutschen Knabenchören und können auf eine bis ins 15. Jahrhundert zurückreichende Tradition verweisen. Ihr Repertoire reicht vom Gregorianischen Choral über altklassische Polyphonie bis hin zur Wiener Klassik und dem Vokalwerk J. S. Bachs.

10.07.

14:00 - 18:00 Uhr: Fußball & Music

Mit den "Mariachi dos Mundos" – New Mexican Dance und "Sin Fronteras" – Salsa und alle Spielarten dieser wundervollen Musik

11.07.

10:00 - 18:00 Uhr: Blasmusikfestival

Mit den Einetaler Blasmusikanten, Blechzeit und dem Guggemusik "Überdosis" e. V. Borna

... Guggemusik ist die Kunst, verschiedenste Lieder, vorwiegend Party- und Stimmungslieder, ohne jegliche Notenkenntnis in einer gewissen "schrägen Form", aber doch so genau wie möglich dem Publikum auf einem Instrument mitreißend zu präsentieren...

17.07

18:30 Uhr: MDR Sommertour 2010 in Sachsen-Anhalt Highlight – Die Stadtwette: Der MDR fordert die Gastgeberstädte mit einer Stadtwette heraus

Stargast: Andrea Berg

Eintritt frei für Bereich Herrenbreite

18.07

14:00 Uhr: Jazzquartett der Kammerphilharmonie "Ascania"

24.07.

20:00 Uhr: "Colours of Nature – Farben der Natur" Erlebnis für die Sinne mit aufwändiger Laser-Animation, überwältigendem Sound und faszinierenden Pyro-Effek-

25.07.

10:00 – 16:00 Uhr: Städtetag Magdeburg "Magdeburg überrascht"

Die Landeshauptstadt präsentiert sich auf der Gartenschau

■ August

01.08.

19:30 Uhr: MDR Musiksommer 2010 "Sommer-sinfonik" mit der Philharmonie der Nationen, Dirigent: Justus Frantz, Eintrittspflichtig

Eintrittspreise: VVK: 25/33 €/Kinderticket: 6 €

AK: 27/36 €/Kinderticket: 7 €

Tickets unter: 0341/14 14 14, online: www.mdr-ticket-shop.de

07.08.

14:00 - 18:00 Uhr: Zuckertütenfest

Kreativ- und Mitmachangebote für alle Schulkinder und die, die es gerade werden

14.08.

20:00 - 24:00 Uhr: Nacht der Sinne

Licht und Spiele – in dieser Nacht verwandeln sich alle Parks in stimmungsvolle Landschaften begleitet durch Programme und Unterhaltung aus der Barockzeit

15.08.

10:05 - 12:00 Uhr: MDR "Stammtisch - live"

11:00 - 17:00 Uhr: Großkonzert der Spielleute

Landesverband der Spielleute des Landesturnverbandes Sachsen-Anhalt e. V. präsentiert sich mit 500 Teilnehmern

20.08

20:00 Uhr: Oper "Nabucco" Monumental Open Air 2010 Veranstalter: Lux Concerts Events

Eintrittspreise:

Kategorie 1: 49,65 €, Kategorie 2: 44,15 €, Kategorie 3: 39,75 €, Kategorie 4: 33,15 €, Kategorie 5: 29.85 €

Kinder- u. Jugendticket (bis einschl. 18 Jahre): 25% auf jeweilige Kategorie

Alle Preise inkl. MwSt. zzgl. aller Gebühren

Erhältlich an allen bekannten VVK-Stellen sowie unter der Tickethotline 01805/570070 oder im Internet unter www.opern-festspiele.de

28.08.

15:00 Uhr: Blumen- und Kutschenkorso

30 – 40 Kutschen floral gestaltet über den Reit- und Fahrverein Westdorf

■ September

03. - 05.09.

Park- und Lichterfest

03.09., 10:00 Uhr: AOK-Aktionstag

03.09., 19:00 - 21:00 Uhr: MDR Schlagerparade

04.09., 10:00 - 18:00 Uhr: Chorfestival

05.09., 10:00 – 18:00 Uhr: Fest der Ortschaften der Stadt Aschersleben

12.09.

11:00 Uhr: Fest des Buches

mit Verlagen aus Mitteldeutschland (Gemeinschaftsveranstaltung des Friedrich-Bödecker-Kreises in Kooperation mit dem Börsenverein des Deutschen Buchhandels Landesverband Sachsen, Sachsen-Anhalt, Thüringen)

18 09

10:00 – 20:00 Uhr: Deutsch-Finnische Gesellschaft "Finnlandtag"

Vertragsunterzeichnung Städtepartnerschaft Kerava-Aschersleben

25.09.

14:00 – 17:00 Uhr: Goldener Herbst der Volksmusik Mit dem Original Naabtal Duo, Astrid Harzbecker und Victoria Charls

Oktober

01.10., 16:00 - 18:00 Uhr

02.10., 13:00 - 19:00 Uhr Blues- und Jazzfestival

Mit der Blues Brothers Boys Band, FilazzKo, dem Jugendjazzorchester Sachsen-Anhalt, Anni Lenz mit "Hänschenklein goes to Jazz" sowie der City Jazz Band

03.10

10:00 – 18:00 Uhr: Bürgerfest Peine/Aschersleben 20 Jahre Deutsche Einheit – Kulturtreffen der Partnerstädte

Finale: Künstlerprojekt "Gemeinsame Sache" – Wasser und Wein Tour 2010

u. a. mit der Band Hurensöhne, IC Falkenberg (Stern Meißen), Werther Lohse (LIFT), Hans die Geige und Trixi G (die Stimme von Tamara Danz)

09.10.

Erntedankfest

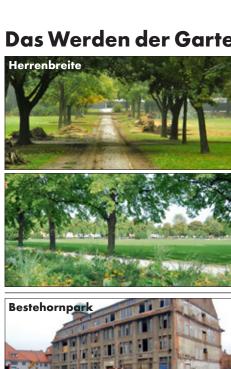
10.10.

14:00 - 16:00 Uhr: Abschlussveranstaltung MDR 1 Radio Sachsen-Anhalt "Gute-Laune-Party"

> Stand vom: 19.02.2010 Änderungen vorbehalten



Das Werden der Gartenschau in Bildern: August 2008 bis Februar 2010















































Interview mit der Projektleiterin Landesgartenschau der Stadt Aschersleben, Petra Wölfli, und dem Geschäftsführer der Landesgartenschau Aschersleben 2010 GmbH, Erhard Skupch, zum Stand der Bauarbeiten in den Parks



P. Wölfli



E. Skupch

Liegen wir noch im Plan?

Wölfli: Naja, die Situation wird zunehmend kritischer. Derzeit arbeitet das gesamte Projektteam an der Neuausrichtung der Terminketten für die noch anstehenden Arbeiten. Der Winter darf tatsächlich nicht mehr lange dauern. Spätestens zum 1. März müssen wir wieder in die Vollen gehen können. Das Zeitfenster wird zunehmend enger.

Skupch: Das sieht für die Arbeiten, die in der GmbH bis zur Eröffnung noch anstehen, genauso aus. Wichtig ist nun, die noch erforderlichen Restbau-

maßnahmen gemeinsam optimal zu organisieren, damit bei der zu erwartenden Betriebsamkeit auf den verschiedenen Geländeteilen bis zur Eröffnung der Gartenschau auch alles geordnet und zielgerichtet abläuft.

Welche Dinge sind bei der GmbH bis zum 24. April noch zu tun?

Skupch: Die Themengärten sind fertig zu stellen. Das kann tatsächlich erst im Frühjahr passieren. Die Vorarbeiten sind erledigt, nur der Frost behindert den Fortgang der Bauarbeiten. Zu den Themenbereichen gehören die Gärten in der östlichen Schattenpromenade auf der Herrenbreite, die "Kunst- und Kammergärten" im östlichen und südlichen Stadtpark und die so genannten Ufergärten auf den Eine-Terrassen.

Mit der Installation der Aussteller-Pavillons, der Gastronomiebereiche, der Eingangstore und Kassenhäuschen, der Info-Pavillons und Bühnen inklusive Technik, der Leitsysteme, der Garteninformationstafeln und die Pflanzetiketten wird ebenfalls im März begonnen. Außerdem muss die Blumenhalle im Bestehornpark hergerichtet werden. Hier erfolgt gerade der Grundaufbau der Schauflächen

Was hat die Stadt bis zur Gartenschau noch an investiven Maßnahmen umzusetzen?

Wölfli: Natürlich sind auf allen Landesgartenschauflächen noch Restleistungen auszuführen, aber Nummer eins auf unserer Agenda ist der Tunnelbau am Bahnhof. Diese Baustelle wurde bereits im Dezember winterfest eingerichtet. Die Firma hat den ganzen Winter lang zweischichtig und an den Samstagen unter beheizten Zelten gearbeitet, um den Termin zu halten. Die Betonagearbeiten sind bereits abgeschlossen und die Montage des Daches hat begonnen. Der Terminplan wird auch hier enger, aber da bin ich optimistisch.

Auf der Herrenbreite ist der Wegebau noch fertig zu stellen. Im Bestehornpark hat die Tiefbaufirma noch mit den asphaltierten bzw. gepflasterten Freiflächen rund um den Heckner-Riesen und den neuen Kopfbau zu tun. Trotz Winter erfolgt dort natürlich weiterhin der Innenausbau. Auf allen Flächen sind zum Teil noch Ausstattungen zu installieren wie Bänke, Papierkörbe und Informationsstelen. Aber hier stehen die Firmen schon in den Startlöchern.

Im Stadtpark wollen wir ab Mitte März den "Ascherslebener Globus", die Skulptur, setzen, ebenso die Planetenbüsche in der dortigen Phytothek.

Im Bestehornpark fehlen noch die Flüsterolearien, die Sitzmöbel, die Geschichten über Aschersleben erzählen. Die Beiträge werden zurzeit von Radio hbw erarbeitet. Im April werden dann ggf. noch Ersatzpflanzungen notwendig sein. Die Entwicklung der Vegetation nach dem Winter muss deshalb besonders kritisch beobachtet werden, um ganz kurzfristig reagieren zu können. Restleistungen sind auch noch im Promenaden Ring abzuarbeiten. Der Schwerpunkt liegt hier vor allem im Bereich Burgplatz und Luisenpromnade.

Welche Arbeiten laufen zurzeit trotz Eis und Schnee?

Wölfli: Auf der Herrenbreite wird die Zaunanlage weiter komplettiert und auf den Eine-Terrassen werden Pflanzarbeiten durchgeführt. Hier haben wir die besondere Situation, dass unter der dicken Schneedecke der Boden kaum gefroren ist. Außerdem, wie schon gesagt, der Innenausbau im Bildungszentrum Bestehornpark und der Tunnel Ganz intensiv wird außerhalb der Gartenschauflä-

chen derzeit an der Umsetzung des Blumenschmucks für die Innenstadt gearbeitet, um unser Stadtbild für die vielen Gäste attraktiver zu machen.

Skupch: Auf den Eine-Terrassen werden derzeit die Arbeiten an der Holzterrasse für den Weingarten und das Holzdeck für den TerLandesgartenschau Aschersleben 2010 Natur findet Stadt

rassengarten weitergeführt. Außerdem wird die erste Hallenschau im Erdgeschoss des Riegels vorbereitet. Neben den baulichen Maßnahmen gibt es natürlich noch eine Reihe von anderen wichtigen Themen an denen gearbeitet wird. Natürlich sind wir aktuell viel in Sachen Werbung auf Veranstaltungen und Messen unterwegs. Der Höhepunklin wird hierbei unser Auftritt zur ITB im März in Berlin sein. Außerdem wird u.a. noch am Veranstaltungsprogramm "gefeilt", die Gästeführer werden ausgebildet, das Kassenpersonal wird eingewiesen und geschult, die Werbekampagnen mit den Medien abgestimmt und, und

Was erhoffen Sie sich persönlich von der Landesgartenschau?

Skupch: Ich würde mir wünschen, dass sich die Landesgartenschau 2010 in Aschersleben zu dem touristischen Highlight des Landes in diesem Jahr entwickelt. Außerdem dürfen uns auch gerne mehr als die geplanten 400.000 Besucher besuchen. Das dürften wir allerdings nur erreichen, wenn wir alle, und hier meine ich alle Bürger der Stadt und der Region, die Unternehmen, die Händler, die Gastronomen, Einrichtungen und Verwaltungen dazu beitragen, dass wir uns als perfekte Gastgeber den Besuchern und Gästen gegenüber präsentieren.

Wölfli: Ich freue mich ganz persönlich auf den Tag, wenn ich das erste Mal mit meiner Familie ganz privat auf das Gelände gehen werde und dann hoffentlich nicht mehr an Ausschreibungen, Leitungen, Parkbeleuchtung, wassergebundene Decken, Substrate, etc. denke. Meine Kinder werden sich sicher besonders auf die Spielgeräte freuen. Auf die bin auch selbst sehr gespannt. Darüben hinaus wünsche ich mir, dass die Ascherslebener diesen Schatz, den sie jetzt in ihrer Innenstadt haben, auch zu schätzen wissen und dass alles, was wir in den vergangenen drei Jahren gebaut haben, sehr, sehr lange hält und die Menschen erfreut.

Innehalten: Der Wasser-Garten auf der Eine-Terrasse

In den nächsten Wochen wird mit dem Bau eines riesigen Aquariums für die Landesgartenschau Aschersleben 2010 begonnen. Stehen wird es auf der Eine-Terrasse. Das Aquarium gehört zum Wasser-Garten. Dieser wiederum gehört zu den 10 Ufergärten, die während der Landesgartenschau auf der Eine-Terrasse zu erleben sein werden. Geplant wurde der Garten vom Gewinner des landschaftsarchitektonischen Wettbewerbs für die Landesgartenschau Aschersleben, dem Büro sinai aus Berlin. Die Ausführung des Baus teilen sich die Stadtwerke Aschersleben und die Landesgartenschau Aschersleben 2010 GmbH.

Wie kann man sich so ein riesiges Wasserbecken in einem Garten vorstellen? Kurz zur Beschreibung: Der Wasser-Garten ist ca. 120 Quadratmeter groß und begehbar. Auf der westlichen Seite des Gartens gelegen, hat das auf einem Fundament ruhende Aquarium ein Ausmaß von je 80 Zentimetern in Höhe sowie Breite und eine Länge von sage und schreibe 8 Metern. Rund um das Becken wird eine Pflanzfläche aus Strandhafer angelegt. Eine sandi-

ge Oberflächenstruktur, Sitzelemente und ein Sonnensegel bereichern den Garten.

Die "Bespielung" des Aquariums – Bepflanzung und Fischbesatz – wird der Aquarienverein Sagittaria e. V. Staßfurt/Aschersleben e. V. übernehmen. Der Ver-

ein engagiert sich auch für die Aqua-Lounge, die vor den Hallenschauen im Riegel zu finden sein wird. Für die logistischen Raffinessen, wie Wasserund Stromanschlüsse, sorgen die Stadtwerke Aschersleben. Sie "schultern" zudem einen großen Teil der Kosten des Wasser-Gartens.

